

## [Texte]

Canada really involved in the new purposes for Canada? How do we get them involved in the real decision-making process? How do we make it really meaningful? How do we make our cities, shall I say, more human and more personal for people? What are some of the social priorities that your Institute thinks we should be setting and establishing?

**Mr. Packman:** To these questions there are no simple nor absolute answers. I think, in terms of social priorities related to immediate needs—the eradication of poverty. There are many people who are living on the edge of doom and from day-to-day and week-to-week and I have met a number of them, their compensation cheque or their welfare cheque means the difference between living in the house where you are living or being ejected tonight. I think this is a terrible situation in a country with the affluence that we have.

I think an effort should be mounted to eradicate this poverty as a first priority and then, after that is done, we can worry about some of the longer-term problems. There is a whole host of them—pollution, the problems of the development of the major urban areas, the social unrest of students, all these problems. I do not think there is any shortage if we want to make a list of them, and the solution to each is, in itself, a major undertaking.

**Mr. Graham:** If I may just follow up on that briefly, these are the very questions that we are asking at the present time. As I mentioned earlier, we are a very young organization with a very few people, and we have to work too to keep it going. Some of the things we work on are not necessarily directly related to those problems. We can spend only a relatively small amount of our own time other than nights and weekends on thinking of these things, as it were.

What we are starting now is something that we hope is going to go on for a long time. We want to be involved in this and that is why we are set up this way, but we do not have the answer yet, and we are a long way from it.

**Mr. Nystrom:** As a last question, Mr. Chairman. Am I right in assuming that you are trying to develop an over-all plan and not just a few recipes, or a few isolated plans, here and there? Is what you are trying to come up with something that you know sort of embraces all facets of Canadian life and tries to guide it in one general direction?

## [Interprétation]

Canada? Comment allons-nous les faire participer au processus réel de prise de décisions importantes? Comment allons-nous rendre nos villes plus humaines et plus intimes pour leurs habitants? Quelles sont certaines des priorités sociales que votre institut pense que nous devrions établir.

**M. Packman:** A ces questions il n'y a pas de réponse simple ni absolue. En fonction des priorités sociales qui se rattachent à des besoins immédiats, il y a par exemple la lutte contre la pauvreté. Il y a beaucoup de gens qui vivent au seuil de l'indigence, de jour en jour et de semaine en semaine et j'en ai rencontré un certain nombre. Ils reçoivent des chèques de Bien-être ou de dédommagement qui signifient la différence entre être logé ou être mis à la porte le soir même? Voilà une situation tragique dans un pays qui est aussi riche que le nôtre.

Je pense qu'il faut faire des efforts pour enrayer la pauvreté, et c'est la première priorité et ensuite nous pourrions nous préoccuper des objectifs à plus long terme. Il y en a une foule—la pollution, le développement des grands centres urbains, le malaise social chez les étudiants, tous ces problèmes. Je ne pense pas qu'il y ait pénurie de problèmes si on veut en établir la liste; et la solution de chacun est en soi une entreprise majeure.

**M. Graham:** Dans le même ordre d'idée brièvement, ce sont les questions mêmes que nous posons en ce moment. Comme il l'a été mentionné plus tôt nous sommes une organisation très jeune qui compte très peu de gens, nous devons travailler pour qu'elle poursuive son œuvre. Certaines choses sur lesquelles nous travaillons ne sont pas directement rattachées à ces problèmes. Nous ne pouvons alors passer qu'un peu de notre temps, autre que les nuits et les fins de semaine à penser à ces choses.

Ce que nous entreprenons à l'heure actuelle est quelque chose qui, nous l'espérons, va durer assez longtemps. Nous nous intéressons à cela et c'est pour cela que nous sommes organisés de cette manière, mais nous n'avons pas encore la réponse, loin de là.

**M. Nystrom:** Une dernière question, monsieur le président. Je ne me trompe donc pas en supposant que vous voulez développer un plan d'ensemble et non simplement quelques recettes ou quelques plans isolés ici et là? Essayez-vous de créer quelque chose qui embrasse toutes les facettes de la vie canadienne et cherche à l'orienter dans une direction générale?